



CHLOÉ CARDOSO

Øversetter / Korrekturleser

OM MEG

Flerspråklig øversetter spesialisert på de skandinaviske språkene, med solid erfaring innen teknisk og litterær øversettelse. Engasjert i kvalitet og nøyaktighet, søker jeg å bringe mine varierte språkkunnskaper til utfordrende prosjekter.

☎ 06-30-92-35-87

✉ chloecardoso1@gmail.com

📍 38 route de hausbergen
67300 Schiltigheim

UTDANNING

Université de Strasbourg

Utdanning Bachelorgrad
Skandinaviske språk, litteratur og kultur
2020 - 2023

CNED

Baccalauréat L - Mention bien
2018- 2020

Lycée professionnel de coiffure de Lyon

Hårfrisørsertifikat / Diplom i negledesign
2013 - 2015

FERDIGHETER

- Øversettelsesprogramvare
- Skriveferdigheter
- Overholdelse av frister
- Nøyaktighet og metode
- God kjennskap til fransk språk

INTERESSER

- Fremmedspråk
- Kultur og museer
- Litteratur
- Natur og miljø

ARBEIDSERFARING

Babelcube

Siden 2023

Litterær øversetter

- Tversettelse av bøker til engelsk, spansk og svensk
- 5 utgitte bøker
- Korrekturlesing

Translators Without Borders

2020 - 2023

Teknisk øversetter

- Øversettelse av offisielle tekniske dokumenter for ulike NGOer på engelsk, italiensk og spansk
- Korrekturlesing

Salon Jack Holt

2012 - 2014

Lærling Frisør

- Kundemottak
- Stell og sjamponering
- Lager og avtalebehandling

SPRÅK

- Fransk - Morsmål
- Norsk - Flytende
- Engelsk - Flytende
- Svensk - Flytende
- Spansk - Flytende
- Italiensk - Avanserte ferdigheter